

# PIRCHEO//eekly

#### Agudas Yisroel of America

November 28, 2015 - **ט"ז כסלו, תשע"ו - Vol**: 3 Issue: 5

פרשה: וישלח - הפטרה: חזון עבדיה (עובדיה א:א-כא) דף יומי: סוטה ל"ג מצות עשה: 0 מצות לא תעשה: 1



## **Torah**Thoughts

וַיִּירָא יַעַקב מִאד וַיָּצֵר לוֹ ...

עַקֹב was extremely afraid and distressed ... (בְּרְאשִׁית לב:ח.).

When he heard that his brother עָשָׁר was coming with 400 armed men, יַלְקֹב אָבִינּע, went through elaborate preparations (sending gifts, preparing for war and davening) in anticipation of this meeting. Why did יַעקֹב feel the need for all these preparations?

רְשִׁיינִ בּמְבָּנְא יַהְרָג — and he became frightened בְּיִּנְא בַהְרוֹג חַבְּיבּא — perhaps he will be killed; אָם יַהַרוֹג — and it distressed him, אָם יַהַרוֹג הַרוֹג — were he to kill others.

The Dubno Maggid explained this פָּסוּק with the following מֵשֶׁל:

There was a certain town with several ill residents, but there was no doctor in the town to treat them. Near this town, however, there was a large city that was home to the governor of the entire district. Unlike the town, the city was fortunate to have a prominent physician to tend to its sick.

There was one person in the small town who was a relative of the governor. One day, this man woke up with a slight headache. Now, it was not a severe headache, and it did not really require any special medical care. Nevertheless, the man began to groan loudly, and sent a message to his relative, the governor, asking him to kindly send the doctor to him in the town.

"Your headache is so minor; why are you groaning so much?" the man's family asked him.

~6666C

"Don't be foolish," the man responded. "Do you really think that I am groaning for my own sake? I want the doctor to treat all those who are truly ill and suffering greatly. I know that the governor would not send the doctor for their sake. I am therefore pretending to be ill, and I am hoping that the governor will send the doctor for me. Once the doctor arrives, he will be able to provide his services to those in need."

So too, continued the מַּגִּיל, there are "small" generations, when the Jewish people do not have enough זְּכֵיׂת, merits, to deserve Divine protection: אָבּוֹת foresaw this and therefore placed our great אָבוֹת in situations that would prompt them to daven for the welfare of their children and descendants in all future generations.

יַצְלַּדְב אָבִינוּ. concluded the מַגִּיד אָבינוּ. was certainly capable of defeating מַנְּיד אָחִי מִיַּד עֲשָׁוּ. Yet he beseeched יד, "... עָשָׁוּ מִיַּד אָחִי מִיַּד עֲשָׁוּ." — Rescue me, please, from the hand of my brother, from the hand of עַשָּוּ וּ עַשְּׁוּ ..." (בְּיֵאשִׁית לב: יב: ב-מִי אַשִּׁית לב: יב). For even though I can overcome the wicked עָשָׂי, what will be with my descendants?

יַנְּעְקֹב, then, was not merely praying for his own survival, but for the survival of all the ensuing generations of Jews as well. This is what the פָסוּק states in יַנְעָקָד (ב:כ), " יַשְׁנֶּבְדְּ שֵׁם אֲלֹקֵי " (ב:ב) אָלְקִי — May יד answer you on the day of distress; may the Name of Yaakov's G-d make you invincible."

Adapted from: **A Shabbos Vort** (with kind permission from ArtScroll)



#### Yahrtzeits of Gedolim

00

ל"ד כסלו 5593 - 5665 1832 - 1904 R' Chaim Chizkiyahu Medini, born in רי ְרְפָּאֵל אָשֵׁר and Kalu Vida, received אַלְיָהוּ at age thirteen. Two years after his marriage to רָבְקָה at the age of eighteen, his

father was נְּמְּטֶר suddenly. After his cousins offered to support him, he moved to Constantinople. Thirteen years later, he moved to the small Ukrainian city of Karasubazar. He served there as בָּזְ for 33 years, fighting the forces of the Karaites. It was there that he authored his monumental work, שְׁדֵּי חֶמֶּד , an eighteen-volume Talmudic and halachic encyclopedia of universal acclaim. At the age of sixty-five, he emigrated back to יְּבְרוֹן. He lived there for two years before moving to חֶבְּרוֹן, where he was appointed בַּזְ of the city.

Gedolim Glimpses

רי חַיִּים חְזְקְהָּהּוּ hecame famous as one of the most brilliant Sephardic רְבָּנִים of his generation. He was revered for his great memory and בְּדְקּיִּה even the Arab inhabitants of חֲבְרוֹן eccepted him as a holy man. After his burial they tried to steal his body but were caught. In his memoirs, בְיִרִיּשְׁלֵיִם rieduction of the memoirs, בְירִיּשְׁלֵיִם rieduction of the seeing the body in the grave; it was as whole as on the day of burial. The grave

was resealed by the מֶּבְרָה קַדְּישָׁה and that day was declared a day of fasting!

Dedication opportunities are available. If you would like to sponsor or receive this publication via email, please send an email to **pircheiweekly@agudathisrael.org** 

לעיינ רי ישראל בן אברהם זייל לעיינ הבי ישעיהו דוב עייה בן יבלחטייא יצחק צבי נייי

## Living with Torah

...הָוא מַצֶּבֶת קְבֻרַת רָחֵל עַד הַיּוֹם.

... it is the monument of רֲהֱל's grave until today . (בַּרֵאשִׁית לה:כּ).

יי was told by יַעֵקב that מייח:ז דייה וָאֵקבְּרֵהָ שָׁם) was told by יַצְקב to bury בני ישראל on the side of the road. When בני ישראל went into exile, they would pass by her tomb. רָחֵל would emerge from her grave and weep... נֵשׁ שָׂכָר לִפְּעֻלְתֵדָּ, answers her, נֵשׁ שִׂכָר לִפְעֻלְתֵדָּ, There is reward for your act... רחל, and the children shall return to their borders... רחל relinquished the opportunity to be יַצֶּעָקֹב's first wife in order to save her sister from embarrassment. דְחֵל a special מַּת for this act, and only she will be able to successfully daven for the גָּאוּלָה.

> ¤ ¤

The following story was heard from R' Shalom Schwadron

זצייל:

As a young man, R' Chaim Chizkiyahu Medini, author of שָּׂדֵי חֵמֵד, a multi-volume encyclopedia of the גָּמֶרָא and its commentaries, studied in a בּוֹלֵל which consisted of a small group of אַבְרֵכִים, who were all תַּלְמִידֵי חַכָּמִים in their own right. R' Medini was known as the brightest among them. There was one אַבְרֵדְּ who was extremely jealous of R' Medini. He tried to convince others that R' Medini was not as great as people thought.

One day, the בֹוֹלֵל s sole benefactor told his group that he would be leaving on a lengthy business trip. This was the opportunity that the jealous אַבְרֶךְ was waiting for. He approached the benefactor's maidservant and paid her to spread a false rumor that R' Medini had behaved inappropriately. Tempted by the money, the maidservant happily spread the evil rumor.

Unfortunately, some people believed that this "holy" young man was not the "angel" they had thought him to be. The jealous אָבֶרֶדְּ organized the members of the פוֹלֵל to confront the כוֹלֵל benefactor's wife and insist that she expel R' Medini from the כּוֹלֵל. She refused to believe the story and decided to wait until her husband returned.

All this time, R' Medini, concerned for the כָּבוֹד שָׁמֵיִם and the great חַלוּל די, remained silent. Upon the benefactor's return, a group of

#### The Reward of Silence

visited him and explained the situation. Although shocked by what he heard, he did not act hastily. He went to the בית מדרש that housed his מוֹלֵל and walked up front to the אָרוֹן הַקּוֹדֵשׁ, fixing his gaze on the accused man. R' Medini felt the benefactor's glare examining him from head to toe, but he just continued his learning in complete devotion and piety. Everyone waited with bated breath to hear the benefactor's ruling. Finally it came.

"This young man," he said, "is holy and pure. I hereby decree that any אָבֶרֶדְּ who dares to even speak against him anymore will be expelled from my פוֹלֵל immediately!" Having said that, the righteous שבית went home and promptly fired his maidservant.

Before long, the maidservant used up the money she had been given by the jealous אַבְרֵךְ and, without a job, she soon found her life to be extremely difficult. No one wanted to hire her, since everyone knew that she had been fired by her former boss. She returned to the jealous אַבְרֵךְ for help, but he refused to even speak with her.

Desperate, she shamefully approached R' Medini. Crying bitterly, she admitted her guilt. She told him that she was willing to go public and tell the truth if he would speak to her former boss. R' Medini thanked 'T for providing him the opportunity to prove himself completely innocent.

But then he thought, what would he accomplish by exposing the other אָבֶרֶּף? People would talk about the terrible things another הַלְמִיד חַכְּם had done – to slander an innocent colleague out of jealousy. It would still be a terrible וחלול די!

R' Medini told her to hold her tongue. He would go with her to another בַּעֵל הַבַּיָת in town to hire her. He did exactly that, and the woman was employed once again. Walking home, R' Medini felt that something had changed within. From then on, he saw phenomenal in his learning. He became a גָּדוֹל בַּתּוֹרָה, and his פָּרֶכָה, is studied around the world.

Adapted from: R' Shalom Schwadron וַצַּ"ל

#### **Chofetz Chaim** Moment

ספר ח״ח הלכות לשון הרע כלל ח׳ סעיף ט׳

\*Avi was learning in the יְשִׁיבַה library when Eli walked in. Eli went through the index cards to find a particular סָפֵר and then walked to the bookshelf. Avi, who was a 'סְבַּרִים genius,' noticed the סָבַּר that Eli picked up and, as usual, began giving an historical overview of the author's lifetime. He then began comparing the author to the other אָדוֹלִים who lived over 150 years ago and how the author's תוֹרָה was sorely lacking in depth compared to the other famous גדולים.

ls there any לַשׁיוֹן הַרַע of לַשׁיוֹן הַרָּע about גִּדוֹלִים who have passed away?

\*Stories adapted from Guard Your Tongue, A Daily Companion, A Lesson a Day and various real-life situations

(עי יוֹרֶה דַּעָה סִימֶן רמייג סְעִיף זִי) . תַּלְמִיד חָבֶם strong apin one who speaks unfavorably about a deceased person, especially a people, especially previous κτίζι ιψέαια οι κτίζι ιψέμει Τhe Their αγράς. Τhe people, especially previous אוסט אַ אַסין קירַע אפפאל אוסט א freely speak איקין אָדָע א א אפינפאר ארוז אפרפאנפט א אוסטל לישוֹף א ארוז אוסט א

#### י"שר Questions week

- 1. What was 'עֵשֵוֹ's reason for changing the name of his wife from יהודית to אַהַלִּיבַמָּה?
- 2. Name three categories of people who merit that הקבייה forgives them completely for their sins (מוחלין לו עונותיו).



immodest for a man to walk behind a woman (۲۲:۱۲ – 31:۱۲). 2. ነψַν placed his wives first. בקַּיִי put his sons ahead of his wives since it is considered (21:15 - r"ר הָלוֹא נְבְּרִיּלִית <math>r gave them **nothing** (31:15).

daughters when they got married, τε treated them as if they were strangers and 1. Even at a time when it was the custom for people to give a dowry to their

Halacha

- the ground (i.e., 11.4" to 31.5" based on the strictest שעוּר).
- 🍨 It is best to place the מְּנוֹרֶה between 3 and 10 אָפַּחִים from 🔹 Women played an important role in the victory against the אָנָיִם, Greeks; therefore, they adopted the מְנָהֶג not to work as long as the תֵּבֶּה lights must burn, i.e., for the first half-hour period.

### **Focus**on Middos



Dear Talmid,

A businessman once borrowed a large sum of money from אָצִייל Medini רִי חַיִּים חְזְקִיָּהוּ (free loan fund). This man was known to be a trustworthy person who paid off his debts promptly. This time seemed to be no exception, and the first few installments were repaid on time. Then the payments suddenly stopped, and רִי חַיִּיִם did not see the man for a long while.

כי חַיִּים susually glowing countenance turned clouded with worry — not over the loss of money, but over the loss of the ary of lending money to the poor. The man's delay of payment meant that others would now be deprived of loans.

One day, רְי חֵיּיִם met the borrower in the street. The חֶּכֶם asked the man kindly, "Is there any reason why we have not seen you these past few months?"

"I was under a lot of pressure," the man replied.

רי חַיִּיִּם turned pale. "What have I done?" he asked himself. "I have transgressed the לא תונו of אָסוּר דָאוֹרַיִּתָּא, not to pressure those who owe money!"

He immediately called three Yidden who were standing nearby and said before them, "I hereby ask מְחִילָה from this man because I acted improperly as a creditor."

The borrower was astounded by רֵי חַיִּים 's humility. "Shouldn't I be the one to ask forgiveness for not keeping my word?"

ר׳ חַיִּים answered him: "You were forced by your circumstances ... but I oppressed you; please forgive me."

רי חַיִּים refused to budge until the man called out, " מְחוּרּל קחוּרּל – you are forgiven!" In fact, only after he had begged for מְחִילָה three times — and had been forgiven three times — was בי מיִים satisfied.

My רי חַיִּים חְזְקּיָהוּ תְּלְמִיד could help others with the גְּמַיית funds; however, it was more important that he should not even come close to committing a sin against the borrower.

יָהִי זָכָרוֹ בָּרוּדְיִ

קבְידוּת, Your בְּיְדִידוּת, Story adapted from **A Legacy of Leaders** Yehuda Azoulay

## **Sage** Sayings



Source: Heard around the שבת table

#### **Understanding** Davening

.... בְּיָמִים הָהֶם בּּוְּמֵן הֵזֶּה... And for the miracles...in those days, at that time...

In the literal sense, this phrase can be understood to mean that we are thanking for the miracles of חֵנֶכָּה (and פּוּרִים) that occurred to our forefathers (בַּיַמִים הָהֶם in those days) during this season (בּנָמֵן הַזָּה — at this time). The לָבוּיישׁ, however, understands this phrase differently. It contains a double measure of praise: for the miracles of the past (בַּיַמִים הַהֶּם — in those days) and also for the countless hidden miracles that are being performed constantly for us every day (בּזָמֵן הַזָּה — at this time) to preserve our life and health. For the miracles that have happened שַּיִמִים הָהֶם, we include in our celebration a "thank you" for all the continuous daily miracles that are happening בַּיָּמֵן הַזָּה!!

לעיינ רי משה בן הרי טוביה הלוי זצייל



#### This Week in History

רי דוֹב בּעֶר of יאָרצמּט הידוֹב בּעֶר of מְמֶּזְרְיטשׁ צַּצִייל he Maggid of Mezeritch, the מַמֶּזְרְיטשׁ צַּצִייל of, and successor to, the founder of תַּלְמִיד Dern in Lukatch (in 1704 or 1710) to רי יִשְּרָבֶּל בַּעַל שִׁם טוֹב , he was descended from רי הּאֵי נְּאוֹן חֹלֵך הַסְנִדְלָר ho was a descendant of דָּוְד הַמֶּלֶדְ וֹם וֹם learned with the בָּעַל שֵׁם וֹם lemberg. In 1752, he became the בַּעַל שֵׁם 's closest ישׁרֹב' of services.

His תַּלְמִידִּים included: the Rebbe רי רי and his brother שְׁמוּאֵל שְׁמֶעְלֹקָא הַלֵּוִי הוֹרוֹבִיץ and his brother רי בְּיץ מוּלְּלָא הַלָּוִי הוֹרוֹבִיץ the Rebbe רי בְּיָל הַפְּלָאָה hand his brother בּיץ ס הֹלֵוִי הוֹרוֹבִיץ ס הֹלֵוִי מוֹר and his brother רי אָלִימֶלֶדְּן of Lizhensk רי בְּוֹיִ יִּצְחָק ;(נוֹעֵם אֶלִימֶלֶדְּ) of Erditchev; רי שָׁנִיאוֹר זַלְמֵן of Liadi, among others. His son was רי אַבְּרָהָם r' אַבְּרָהָם (1740-1766). The classic anthologies of his teachings are אוֹר , לְקוּטֵי אַמְרִים אַמְרָים, and others.

רי דוֹב בּעֶר led the Chassidic movement from 1761 until his passing. He consolidated Chassidic teachings into a structured, cohesive movement. One idea he emphasized was the importance of clinging to יד in all one's actions — business, social and religious. The Maggid also taught about perfecting one's soul in order to bring about the redemption of the world. Today, tens of thousands of חַסִידִים trace their spiritual roots back to the Maggid of Mezeritch.

"HELP



# ONE DAY AFTER DAVENING, THE TZEHLEMER POV LOOKED AROUND AND NOTICED THAT ONE OF THE MISPALLELIM LOOKED SAD.

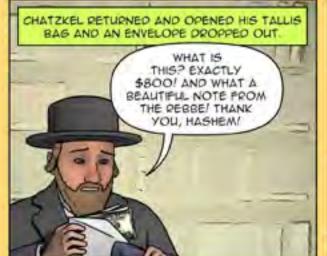




EIGHT HUNDRED DOLLARS WAS CONSIDERED A HUGE SUM AT THAT TIME, WHEN MONTHLY RENT WAS \$50 OR \$60 A MONTH. THE POV SPENT THE ENTIRE DAY ON THE PHONE CALLING ALL THE PEOPLE HE KNEW.









P' LEVI YITZCHOK GRUNWALD אוצוין: WAS BORN IN CHUST, CZECHOSLOVAKIA (TODAY PUSSIA), TO P' MOSHE (בעים מות תובועת), A TALMID OF THE KSAV SOFER AND THE REBBI OF R' SHRAGA FEIVEL MENDLOWITZ. THE FAMILY TRACED THEIR LINEAGE BACK TO R' MEIR OF EISENSTADT (בעים מותירות), A DESCENDANT OF THE MAHARAL MIPRAGUE, WHO CAME FROM TIT. HE MARRIED HIS NIECE, SILKA, DAUGHTER OF HIS OLDEST BROTHER R' AVROHOM YOSEF. HE RECEIVED SMICHAH FROM R' SHMUEL ENGEL, R' MORDECHAI LEIB WINKLER (בועי מורדני) AND R' SHMUEL ROSENBERG (בועי שמות). AT AGE 98, HE SERVED AS 37 FIRST IN OPALYA (PAYE), HUNGARY, THEN IN WISHK, AND LATER IN OPSHIVA, BEFORE BEING APPOINTED AS 11 IN TZEHLEM, AUSTRIA, IN 1931, IN 1939, THE REBBE ESCAPEO FROM AUSTRIA AND CAME TO THE US, WHERE HE REBULT THE TZEHLEMER YESHIVA. HE WAS PENOWNED FOR HIS HUMILITY, TON, AND DID THE AUTHOPED MIGDOLOS MERKOCHIM.

ב. 1893 - 1980 כ"ז ניסן 1893 - 1980 כ"ז ניסן